

VILÁG PROLETÁRIJAI EGYESÜLTJEI

VILÁG PROLETÁRIJAI EGYESÜLTJEI

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XV. évfolyam,
4591. szám
4 oldal,
20 bani
1959.
december 9,
szombat

Lapunk tartalmából

- Az esti és látogatás nélküli oktatás menetének megváltoztatása. 3. old.
- A Gravura éremgyár dolgozóinak minden igénynek megfelelő csillárokkal készítése. 3. old.
- Román-magyar tudományos együttműködési munkatervet írtak alá Budapesten. 4. old.
- Nagygyűlés Uzsgorodban. 4. old.
- Közelebbi személyiségek tiltakozása a düsseldorfi per ellen. 4. old.
- A Právda kommentárja a bonni angol-nyugátnémet katonai tárgyalásokról. 4. old.
- Scserbakov akadémikus nyilatkozata a TASSZS munkatársának. 4. old.
- A Francia Kommunista Párt Központi Bizottságának plenáris ülése. 4. old.
- A Németországi Demokratikus Szövetség közvetlen düsseldorfi per megkezdését. 4. old.
- Kubában eddig mintegy 1,650.000 acre földet sajátítottak ki. 4. old.

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs jelentése az RMP KV 1959 december 3-5-i plenáris ülésén

Elvtársak!

A Román Munkáspárt Központi Vezetőségének plenáris ülése azért ült össze, hogy

megvizsgálja az 1960. évi állami terv előirányzatát. A tervben előirányzott feladatok — amelyeket dolgozónk eddigi

eredményei alapján állapítottunk meg — szerepelni fognak a hat éves gazdasági tervben, melynek kidolgozása folyamatban van.

meglévő termelőkapacitások jobb kihasználása, a buceceai és marosludasi új gyárak üzembe helyezése, valamint a sasuti gyár kibővítése nyomán;

ETOLAJ — 115 EZER TONNA, vagyis az ideai termelés kétszerese.

A MEZŐGAZDASÁGI BERUHÁZÁSOK KB. 4.4 MILLIARD LEJT TESZNEK KI; A NOVEKEDÉS TOBB MINT 25 SZÁZALEK AZ ELMULT ÉVHEZ KÉPEST.

Ezeket az alapokat a mezőgazdasági technikai felszerelésnek jelentős száma irratorkal és mezőgazdasági géppel való kiegészítésére, nagyobb mennyiségű műtrágyával, rovar- és gombairtószerekkel való ellátására, a talajjavítási munkák kiterjesztésére, elsősorban pedig jelentős földterületek öntözhetővé tételére használjuk fel.

A TERVELOIRANYZAT SZERINT AZ IPAR 1960-BAN (FIZIKAI EGYSÉGBEN KIJEJZVE) 10.750 DARAB TRAKTOR, 12.000 VETŐGÉP, 5000 KOMBÁJNT ÉS MAS MEZŐGAZDASÁGI GÉPET SZÁLLÍT A MEZŐGAZDASÁGNAK. Ez elősegíti az állami gazdaságok és a kollektív gazdaságok fejlődését és megszilárdulását és kiszélesíti a mezőgazdasági műszaki-anyagok alapját.

Ugy véljük, hogy a kollektív gazdaságoknak, az államtól kapott műszaki és pénzügyi segítségen kívül módjukban áll beruházások céljaira az eddigieknél nagyobb mértékben felhasználni a saját alapjaikból és erőforrásaikból származó anyagi és pénzügyi eszközöket. Ily módon több istállót, sertésálat, juhakat építhetnek, újabb területen alkalmazhatják az öntözéses művelést stb.

Célszerű a költségek csökkentése érdekében a kollektív vállalatok tömegét bevonni ezekbe a munkákba. Ez egyben fokozottabban mértékben lehetővé teszi a szocialista mezőgazdasági szektor fejlesztéséhez szükséges beruházások fogantatását. Az ilyen épületek építkezési költségeinek összehangban kell állniuk rendelkezésükkel — hogy ne ismétlődjenek meg egyes kollektív gazdaságok esete, amelyek rendelkezése szerint istállót, de külseje és az önköltség szempontjából szanatóriumot építettek.

VASERC — 1.4 MILLIÓ TONNA, vagyis 27 százalékos növekedés a meglévő egységek fejlesztése és újépítése alapján;

ACEL — 1.7 MILLIÓ TONNA, 22 százalékos növekedés a meglévő berendezések jobb kihasználása és a resicai fémipari kombinátban az ideiglenes üzembe helyezett termelőkapacitások révén;

TOMOR HENGERELT KESZARU — 1140 EZER TONNA, 51 százalékos növekedés a Vajdahunyadon és a galaci Nicolae Ceausescu művekben 1959 második felében üzembe helyezett új gépegységek és a többi hengerűrmű jobb kihasználása nyomán;

A MELYFURÓ-BERENDEZÉSEK TERMELESENEK 63 SZÁZALEKOS NOVEKEDÉS; SE;

TRAKTOR — 15 EZER DARAB, vagyis 36 százalékos növekedés;

PRESELT FORGACSLEMEZ — 35 EZER TONNA, 100 százalékos növekedés a brailai gyár kapacitásának teljes kihasználása és a galacsi részleg üzembe helyezése eredményeként;

A BUTORGYARTAS 31 SZÁZALEKAL NOVEKEDÉS; A meglévő termelőkapacitások jobb kihasználása, valamint a bukaresti-militari, iasi és tirgu-jui gyárak üzembe helyezése révén;

A GYAPOTKELME-GYARTAS ELERI A 235 MILLIÓ NEGYEZMETERT, ami 9 százalékos növekedést jelent; BORLABELI GYARTAS — 19 MILLIÓ PAR, 7 százalékos növekedés;

HUS — 298 EZER TONNA, 18 százalékos növekedés; CUKOR — 325 EZER TONNA, 41 százalékos növekedés, a

ZUK AZ ALKALMAZOTTAK SZAMANAK NOVELESET TOBB, MINT 160.000-REL.

1960-BAN A LAKOSSÁGNAK A SZOCIALISTA SZKZTORBOL SZARMAZO JOVEDELME 6,5 MILLIARD LEJEL FOG NOVEKEDNI.

A JOVEDELEM NOVEKEDSENEK MEGFELELOEN ELOIRANYOZZUK A SZOCIALISTA KERESKEDELEM UTJAN FORGALOMBA HOZOTT ARUK VOLUMENENEK NOVELESET TOBB, MINT 6 MILLIARD LEJEL, AMIBOL TOBB, MINT 3 MILLIARD LEJEL AZ ELELMICIKK.

1960-BAN 31.000 LAKAST BOCSATUNK A DOLGOZOK RENDELKEZESERE, 50 SZÁZALEKKAL TOBBET, MINT AZ IDEN. UGYANAKKOR MEG NAGYOBB GONDOT FORDITUNK ISKOLAK, MOZIK ES MAS TARSADALMI, KULTURALIS LETESITMENYEK EPTESERE.

A népgazdaság fejlesztésének 1960-ra előirányzott feladatai a pártevezetés helyes tájékozódását tükrözik az anyagi és pénzügyi erőforrásoknak az ipari és mezőgazdasági termelés gyors növelése, a munka termelékenységének fokozása és az önköltség csökkentése felé való összpontosítására — ez lényeg az alapja annak, hogy szakadatlanul emelkedjen a városi és falusi dolgozók anyagi és kulturális életszínvonala.

A gazdaság pártevezetésének szüntelen erősödése nyomán számottevően megjavult a gazdasági tervező munka.

A népgazdaság különböző oldalainak mélyreható elemzése, a gazdaság eleven, konkrét kérdéseivel való egyre szorosabb kapcsolat, továbbá az Állami Tervbizottság és a minisztériumok, főigazgatóságok, vállalatok és néptanácsok együttműködése nyomán az ideiglenes megállapítások alapján az Állami Tervbizottság tevékenysége.

Az 1960. évi népgazdasági fejlesztési feladatok kijelölése terén fontos szerepet töltöttek be azok a tanulmányok és munkák, amelyek a pártevezetés útmutatásai alapján állították össze a hat éves gazdasági terv számjara; ezek szélesebb távlatokat nyitottak meg és hatékonyabb gazdasági megoldások, kidolgozását tették lehetővé.

A távlati terv kidolgozása céljából megalkotott szakbizottságok és tartományi bizottságok javaslataikkal jelentős mértékben elősegítették a népgazdaság gyors fejlődési útjének megállapítását az 1960. évre.

Az RMP KV 1958. novemberi plenáris ülésén elhangzott bírálatok nyomán az Állami Tervbizottság apparátusának és a minisztériumok munkájában bekövetkezett javulás ellenére, az ideiglenes bizonyos foglalkozások mutatóit az 1959. évi terv teljesítése folyamán és az 1960. évi tervfeladatok megállapítása terén.

Egyes állami vállalatoknál és főigazgatóságoknál még mindig észlelhető foglalkozottság az, hogy nem fordítanak elég figyelmet a vállalatok belső erőforrásainak fokozottabb feltárására és hasznosítására, a meglévő termelőkapacitások ésszerű kihasználására; egyes állami vállalatok és főigazgatóságok hajlamosak arra, hogy alacsony mutatószámokat tartanak fenn egyes gépek és gépcsoportok kihasználása tekintetében, olyan feladatokat jelölnek ki a termelés növelése terén, amelyek nem tartanak lépést a termelői folyamat szüntelen korszerűsítésével és javításával, a munkások, technikusok és mérnökök alkotó lendületével, műszaki színvonaluk emelkedésével. Egyes állami vállalatok és főigazgatóságok vezetői a vállalatok lényeges lehetőségein alul maradó termelési feladatokat javasoltak, viszont olyan beruházásokat igényeltek, amelyek nagyobbak az Állami Tervbizottság

ság javaslatainál és jóval meghaladják a népgazdaság lehetőségeit.

A terv összeállításánál észlelt ilyen szerű jelenségek bizonyítják, hogy a minisztériumokban még vannak olyan felelős káderek, akik nem veselkednek igazi vezetők és jó gazdák módjára, nem tekintik államférfiúi szemmel a gazdaság általános érdekeit. Nem kísérik kellő figyelemmel a beruházások hatékonyságát, azt, hogy ezek az összegek milyen

termelést biztosítanak és miként lehet velük jobban gazdálkodni.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

termelést biztosítanak és miként lehet velük jobban gazdálkodni.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Az RMP KV Politikai Bizottságának elemzéséből kitűnik, hogy az 1960. évi tervjavaslat előirányzatai nagy vonalakban megfelelnek a rendelkezésünkre álló reális lehetőségeknek.

Ugyanakkor erőteljesen kiemeltük, hogy vannak még jelentős tartalékok, amelyeket ki lehet és ki is kell használni a népgazdaság fejlődési útjének meggyorsítására.

Teljesítjük és túlszárnyaljuk az 1959. évi tervet

Eddigi és főleg ideai eredményeink megteremtették a szükséges feltételeket ahhoz, hogy 1960-ban a gazdasági tevékenység az eddiginél jobb körülmények között, fokozottabb ütemben menjen végbe.

Az összes adatok azt mutatják, hogy az alapvető mutatók — termelés, munkatermelékenység, önköltségcsökkentés — tekintetében megvalósítottuk és teljesítettük az 1959. évi tervet. Sok vállalat már teljesítette és túlszárnyalta az 1959. évi tervfeladatait.

A DOLGOZÓK AZ ELSŐ 10 HÓNAP ALATT 37.000 TONNA NYERSVASAT, 77.000 TONNA ACELT, 39.600 TONNA TOMOR HENGERELT KESZARUT, 781 TONNA VOROSREZET, 700 TRAKTOR, 69.100 KÖBMETER FÜRESZARUT, TOBB, MINT 4 MILLIÓ NEGYEZMETETER GYAPOT-ES GYAPJUSZOVETET, TOBB, MINT 1,4 MILLIÓ DARAB KOTÓTART, 552.000 PAR LABELIT ES MAS TERMEKEKET ALLITOTTAK ELO TERVEN FELUL.

Sikerrel válik valóra a gazdasági tevékenység homlokterében álló, nagy felelősséggel járó feladat: a vállalatokban fellelhető újabb anyagi és pénzügyi tartalékok hasznosítása az állami felhalmozások gyarapítására. A Központi Vezetőségünk 1958 novemberi és 1959 júliusi plenáris ülésén elhatározott intézkedések nagy lendületet adtak a tömegek alkotó kezdeményezésének a termelőkapacitások jobb kihasználására, az új beruházási munkálatok határidő előtti üzembe helyezésére, a nyers- és segédanyag takarékoskására.

Elegendő téve a párt felhívásának, hogy indítsanak széleskörű szocialista versenyt a fajtálagos nyersanyag- és üzemanyag- és energiatárolás csökkentésére, az egész ország munkásai, mérnökei és technikusai felajánlották, hogy az év végéig körülbelül egymillió lejt takarítanak meg terv felül.

Azokat a takarékosági feladatokat, amelyeket a Központi Vezetőség 1958 novemberi plenáris ülése jelölt ki, az első tíz hónapban teljesítettük és túlszárnyaltuk. ELOZETES ADATOK SZERINT A TERVEN FELULI MEGTAKARITASOK AZ EV VEGEIG MEGKOZELITHETIK AZ 1,5 MILLIARD LEJT.

A dolgozók odaadó munkájával és az elért eredményekkel bebizonyították, hogy népgazdaságunk igen nagy tartalékokkal rendelkezik. A ploeisti Május 1 üzem munkásai, technikusai és mérnökei, akik 2,6 millió lejt tervfelületi megtakarítást vállaltak, az év első 10 hónapjában 5,3 millió lejt többletmegtakarítást értek el. A sziláinvárosi Vörös Zászló 16,9 millió lejt megtakarítást előirányzó vállalatával szemben 10 hónap alatt 12,6 millió lejt ért el; a tirgovistei fémipari üzem a vállalt 3 millió lejt helyett 8,3 millió lejt takarított meg.

A legjobb eredményeket a következő minisztériumokhoz tartozó iparvállalatok érték el.

A Nehézipari Minisztérium vállalatjai az év első 10 hónapjában 396 millió lejt takarítottak meg terven felül; a Köolaj- és Vegyipari Minisztérium 170 millió lejt; az Építésiügyi,

Az ipari és mezőgazdasági termelés fejlődése 1960-ban

Az 1960. évi állami terv előirányzata, amelyet az Állami Tervbizottság állított össze a pártevezetés irányelvei alapján, előírja az ipari és mezőgazdasági termelés jelentős fokozását, a szocialista kereskedelem révén forgalomba hozott árumennyiség növelését és a népgazdaságban foglalkoztatott munkások, mérnökök, technikusok számának gyarapodását.

A NEMZETI JOVEDELEM 1959-HEZ KEPEST 12,5 SZÁZALEKKAL NOVEKESZIK; A FELHALMOZASI ALAP KOZELBOL EGYOTODOT, A FOGYASZTASI ALAP KOZELBOL NEGYOTODOT TESZ KI. A nemzeti jövedelem egyszerű elosztását tükrözi a beruházások jelentős növekedése 1960-ban, valamint az RMP KV az év júliusi plenáris ülésén az életszínvonal megjavítására hozott intézkedések további alkalmazása.

AZ IPARI BERUHÁZÁSOKNAK — AMELYEK AZ ÖSSZES BERUHÁZÁSOK 53 SZÁZALEKÁT TESZIK KI — CSAK NEM 4/5-ET A NEPGAZDASÁG ALAPVETO AGAINAK FEJLESZTESERE FORDITJUK, mégpedig: kb. 39 százalékat az energetikai és fűtőanyagiparra, kb. 19 százalékat a vaskohászatra, a szénfeldolgozásra és a gépiparra, 21 százalékat a vegyiparra, a cellulóziparra és a gumifeldolgozó iparra.

1960-ra jelentős termelőkapacitások üzembe helyezését irányozza elő, a többi között Vajdahunyadon a 4. koksizókemercsor és a 4. martinke-mence, Borzestin egy katalitikus krakkoló- és egy koksizókemercsor, a govorai és borzesti szódagyárak, a braiaí nácéllulózeggyár, a tirgu-jui és piperai fafeldolgozó komplexumok, a iasi és bukaresti militari butorgyárak, a buceceai és marosludasi cukorgyárak, a bukaresti tejfeldolgozó kombinát, a paulesi szővődesztb. üzembe helyezését.

Előirányoztuk továbbá, hogy megkezdjük több új ipari létesítmény építését. Ilyen a vajdahunyadi új kohórendszer, több új bányát, egy gumibroncs-gyárt, a suceavai fafeldolgozó komplexum, a székelyudvarhelyi fafeldolgozó komplexum, egy tejporgyár, egy húsgyárt Bukarestben, több nagy hűtőszarnok stb.

Az objektumok ésszerűbb megválasztásával, a munkálatok költségének csökkentésével, főleg pedig az üzembe helyezés ütemének gyorsításával — azáltal, hogy az anyagot és pénzeszközöket a folyamatban lévő munkálatok befizetésére összpontosítjuk — fokozott mértékben igyekszünk növelni a beruházások gazdasági hatékonyságát.

A MEGLEVO TERMELOKAPACITASOK JOBB KIHASZNALASA ES UJ OBJEKTUMOK UZEMBE HELYEZESE NYOMAN A JOVO EBVEN 14 SZÁZALEKKAL NOVEKESZIK AZ IPARI TERMELES.

A termelőeszközök (A-csoport) gyártása 1959-hez képest 14,6 százalékkal, a szélesebb belső nyersanyagbázissal rendelkező fogyasztási javaké (B-csoport) pedig 13 százalékkal növekszik.

AZ 1960. EVI ALLAMI TERVJAVASLAT A KOHASZATI IPAR TERMELESENEK TOBB, MINT 28 SZÁZALEKOS, A GEPIPAR 17 SZÁZALEKOS, A VEGYIPAR 22 SZÁZALEKOS, A VILLAMOS-ES HOENERGIATERMELES 20 SZÁZALEKOS NOVEKEDEST IRANDOZZA ELO.

Aradon, Temesváron és másutt új gépegységek helyeztünk üzembe és növeljük a meglévő központok kihasználási óráinak számát;

VASERC — 1.4 MILLIÓ TONNA, vagyis 27 százalékos növekedés a meglévő egységek fejlesztése és újépítése alapján;

ACEL — 1.7 MILLIÓ TONNA, 22 százalékos növekedés a meglévő berendezések jobb kihasználása és a resicai fémipari kombinátban az ideiglenes üzembe helyezett termelőkapacitások révén;

TOMOR HENGERELT KESZARU — 1140 EZER TONNA, 51 százalékos növekedés a Vajdahunyadon és a galaci Nicolae Ceausescu művekben 1959 második felében üzembe helyezett új gépegységek és a többi hengerűrmű jobb kihasználása nyomán;

A MELYFURÓ-BERENDEZÉSEK TERMELESENEK 63 SZÁZALEKOS NOVEKEDÉS; SE;

TRAKTOR — 15 EZER DARAB, vagyis 36 százalékos növekedés;

PRESELT FORGACSLEMEZ — 35 EZER TONNA, 100 százalékos növekedés a brailai gyár kapacitásának teljes kihasználása és a galacsi részleg üzembe helyezése eredményeként;

A BUTORGYARTAS 31 SZÁZALEKKAL NOVEKEDÉS; A meglévő termelőkapacitások jobb kihasználása, valamint a bukaresti-militari, iasi és tirgu-jui gyárak üzembe helyezése révén;

A GYAPOTKELME-GYARTAS ELERI A 235 MILLIÓ NEGYEZMETERT, ami 9 százalékos növekedést jelent; BORLABELI GYARTAS — 19 MILLIÓ PAR, 7 százalékos növekedés;

HUS — 298 EZER TONNA, 18 százalékos növekedés; CUKOR — 325 EZER TONNA, 41 százalékos növekedés, a

Az előirányzat szerint 24 százalékkal fog növekedni a külkereskedelmi volumene és aktív kereskedelmi mérlegünk lesz, miután a kivitelt nagyobb lesz, mint a behozatalt, a külfölddel való fizetési egyenlegünk pedig kiegyensúlyozott lesz.

Az ipari és mezőgazdasági termelés jelentős növekedésével, az építkezések és más népgazdasági ágak fejlődésével kapcsolatos feladatok teljesítése érdekében ELOIRANDOZZA

(Folytatása a 2-ik oldalon)

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs jelentése az RMP KV 1959 december 3-5-i plenáris ülésén

(Folytatás az első oldalról)

A limiten aluli beruházási alap felhasználási módjait az elemzésből kitűnik, hogy a tervben névlegesen meg kell határozni az építési, közbiztonsági munkálatokat, a faanyagok szállításához szükséges berendezéseket, a mezőgazdasági gépesítést, a földműveléssel, felszereléssel való ellátást, valamint más fontos célkitűzéseket és akciókat.

A főjavítások terén is meg bizonyos hiányosságok mutatkoznak a pénzalapok és anyagok felhasználásában. Ezt a fontos tevékenységet még nem sorolták be egy egységes szervezési rendszerbe, amely biztosítaná, hogy a munkálatokat a lehető legkisebb anyagi és pénzügyi erőfeszítések mellett végezzék el.

A minisztériumok nemegyszer olyan építkezésekre használnak fel a főjavítási alapokat, amelyek beruházási jellegűek; így építettek például a resicai Diesel-motor csarnokot, a szürke öntővasöntődet a kaláni Victoria-gyárban, a gépjármű-műhely csarnokot a szilvásvárosi Strungul-gépezetben, szélcsarnokot és gépjármű-műhelyt a ploiesti „24. január” üzemekben. Az említett objektumok mind a Nehézipari Minisztériumhoz tartoznak. Hasonló eseteket találunk más minisztériumoknál és néptanácsoknál is.

A minisztériumoknak, főgazdálkodóknak és vállalatvezetőknek a legnagyobb figyelmet kell fordítani a gépek és a felszerelések, az építmények és épületek jó karbantartására, valamint arra, hogy a maga idejében és jó körülmények között végezzék el az egyszerű és a közepes javításokat. A jobb karbantartással növelni lehet a felszerelés, az építmények és különösen az épületek kihasználási időtartamát, anélkül, hogy főjavításokhoz kellené folyamodni.

Gyakran megtörténik, hogy karbantartási munkálatokra és mindennapi javításokra használnak fel főjavítási célokra előirányzott jelentős pénzalapokat, ahelyett, hogy a szóban forgó javításokat — mint ahogy ez természetesen volna — a termelési költségekbe fedeznék.

AZ ÉPÍTÉSI FŐJAVÍTÁSI MUNKÁLATOK VOLUMENET ELSŐSORBAN AZOKRA AZ ÉPÍTÉZESKRE KELL KORLATOZNI, AMELYEK KIHASZNÁLÁSA FA-LAZASI ÉS FÉMSZERKEZETI HELYSZERELÉSEK SZÜKSÉGESSE, így például az olyan kemencékre, amelyekben állandóan ég a tűz és más objektumokra.

A LIMITEN ALULI BERUHÁZÁSOK ES A FŐJAVÍTÁSOK TERVSZERUSITÉSÉBEN ES FINANSZIROZÁSABAN MUTATKOZÓ HIÁNYOSSÁGOK FELSZÁMOLÁSÁNAK AHÓZ KELL VEZETNIE, HOGY AZ EDDIGINEL HATEKONYABAN HASZNÁLJÁK FEL A NEPGAZDASÁG RENDELKEZÉSÉRE ALLO ALAPOKAT S ELOMOZDITSÁK A TERMELES FEJLŐDÉSÉNEK MEGGYORSÍTÁSÁT ES A NEMZETI JOVEDELEM NOVELÉSÉT.

AZ RMP KV POLITBÓRÓJA UGY VÉLI, HOGY A FŐJAVÍTÁSOKKAL KAPCSOLATOS INTÉZKEDÉSEK ALKALMAZASA FOLYTAN FELSZABADULO ALAPOKAT BERUHÁZÁSI CELOKRA KELL FORDITANI. ILYMÓDON AZ 1960. ÉVI BERUHÁZÁSOK VOLUMENE 23,5 MILLIÁRD LEJ LESZ.

résleg, a békési és a tordai cementgyárak fejlesztése, a sceni táblatölggyár fejlesztése, hat új feldolgozó komplexum, egy új cukorgyár, egy élelmiszer, három borsósi berendezés, valamint hat zöldség- és gyümölcskonzervgyár — újrafelszerelés és korszerűsítés.

Ami azokat az új munkálatokat illeti, amelyeket előirányzat szerint 1960-ban kezdenek meg, ezek nagyobb beruházási volument fognak kapni, ami lehetővé teszi, hogy gyorsabban üzembehelyezzenek bizonyos termelőkapacitásokat, mint például a popesti-leondeni autógyár és fejlesztésnek bizonyos egységeket, mint a fieni cementgyár, a ploiesti Ferro-Email fűtőtesteket és egészségügyi cikket előállító vállalat, a nagybányai központi flótát, a bukaresti Filatura Romineasca de Bumbac vállalat és mások.

AZ 1960. ÉVI BERUHÁZÁSOK VOLUMENÉNEK NOVEKEDESE HATÁROZOTT INTÉZKEDÉSEK KÖVETEL MEG ANNAK ERJEKÉBEN, HOGY EZEKET REALIZÁJÁK ES HOGY A BERUHÁZOTT ALAPOK MINEL HAMARABB KONKRÉT EREDMÉNYRE VEZESSENEK. E CELBOL A LEGNAGYOBB FIGYELMET KELL FORDITANI A TERVEK ELOKESZITÉSÉRE ES A HASZNÁLTBA ADASI HATÁRIDOK TISZTELTBENTARTÁSÁRA.

A termelő felület és a vállalatok felszerelésének jobb kihasználása. A műszaki színvonal emelése

A VÁLLALATOK FELSZERELÉSÉNEK FOKOZOTTABBI KIHASZNÁLÁSA, A MEGLEVO TERMELO FELULET MINEL HATEKONYABBI KIHASZNÁLÁSA JELENTOS FORRASZOKAT KEPEZ A MINIMALIS BERUHÁZÁSOKAT IGENYLO TERMELOKAPACITASOK NOVELÉSÉBEN, VALAMINT UJ ÜZEMEK ES GYAKRAN EPIITESHEZ SZÜKSÉGES ALAPOK FELSZABADÍTÁSÁBAN.

A PART ALTAL MOZGOSITOTT MUNKÁSOK, TECHNIKUSOK ES MERNÖKÖK E TEKINTETBEN JELENTOS SIKEREKET ERTEK EL S EBEN ENK EBBEN TOBB, MINT 10 SZÁZÁLEKKAL NOVELTEK AZ IPARI TERMELEST.

A kohászati iparban a berendezések kihasználási fokát a következőképpen növekedett: a nagyváltókhoz hozzávetőlegesen 10 százalékkal, a Martin-kemencéké több mint 20 százalékkal, a működő hengerművéké 7 százalékkal. Mindez hozzájárult ahhoz, hogy a nyersvas termelést több mint 100.000 tonnával, az acéltermelést mintegy 460.000 tonnával, a hengereltáru és csőgyártást pedig hozzávetőlegesen 250.000 tonnával növeljék.

1960-BAN, CSUPAN A KOHASZATI IPARI BERENDEZESK KIHASZNÁLÁSÁNAK MEGJAVÍTÁSA REVEN MINT-EGY 70.000 TONNAVAL TOBB NYERSVASAT, 170.000 TONNAVAL TOBB ACELT ES 115.000 TONNAVAL TOBB HENGERELT ARUT ES CSOVET GYARTUNK.

A hengeresek becsületbeli feladata biztosítani az előirányzott acéltermelés földolgozását s szükséges mennyiségű, választék és minőségű hengerelt áruval ellátni a gépi, az építkezési és a népgazdasági igényeket.

Ami a gépgyártást illeti, csaknem valamennyi minisztérium saját gép- és felszerelés-gyártó egységeket épített, ami beruházási alapok indokolatlan elköltetését vezeti, ugyanakkor nem használták fel gazdaságosan a termelői területeket és berendezéseket. Le kell küzdeni az illyenszerű departamentális autonómia irányuló törekvésekkel, mert ezek károsítják a kooperálás és a termelési szakosításának lehetőségeit.

A Földművelésügyi és Erdészeti Minisztérium gépgyártó vállalatjaiban 1959 májusából származó statisztikai adatok szerint a szerszámgyártó gépi és felszerelési igénybe vételére majdnem 30 százalékkal kisebb, mint a Nehézipari Minisztérium gépgyártó vállalatában.

A párt vezetőségének utmutatása alapján elkészített tanulmányokból kitűnik, hogy a Vasúti Államti Kárság mű-

BIZTOSITANI KELL A TERVEZESI MUNKA FOKOZÁSÁT, HOGY RÖVID IDŐ ALATT JÖMŐSEGU TERVEK KESZULJENEK S IGY A MEGLEVO EPIOTELEPEKEN EL LEHESSEN ERNI AZ 1960-RA ELOIRANYZOTT OTETMET ES EGYBEN TEREMTSUK MEG A FELTETELT ANNAK, HOGY A JOVO EVNEK MAR AZ ELSO HONAPJAIBAN MEGKEZD-HESSK FONTOS UJ IPARI OBJEKTUMOK EPIITESÉT.

A minisztériumoknak idejében biztosítani kell a műszaki dokumentációt és a szükséges felszerelést úgy, hogy teljes mértékben felhasználják azokat a számottevő anyagi és pénzügyi forrásokat, amelyeket a beruházások keretében a népgazdaság fejlesztésének meggyorsítására irányoztak elő.

Az Építőipari, Építészeti és Városrendezési Állami Bizottságok haladéktalanul intézkedéseket kell kidolgozni a tervezés egyszerűsítésére és olcsóbbá tételére, hogy jobb eredményekkel használják ki a tervező szervek jelenlegi kapacitását. E bizottságok arra kell irányítani a tervező intézeteket, hogy szakadatlanul csökkentik a munkálatok költség-előirányzatát, első sorban pedig az ipari munkálatok költség-előirányzatát.

TOVABBRA IS KITARTO EROFESZITESEKET KELL TENNI A LAKASEPITEKE-

SEK OLCSOBBÁ TETELERE, BIZTOSITVA EGYBEN A LAKASOK NAGYOBB KENYELMET.

A Központi Vezetőség 1958 novemberi plenáris ülése feladatul tűzte ki bizonyos építkezések és fontos ipari objektumok elkészítése határidejének megrovíditását. Egyes minisztériumok és tervező szervek nem váltották valóra teljes egészében e feladat végrehajtásával kapcsolatos vállalásait.

A népgazdaságnak kárt okoz az, ha a tervbeveti határidőn belül nem helyeznek üzembe bizonyos objektumokat. Így például a népgazdaság más ágaiban — a szénipari vállalatokban és kohászati vállalatokban is — következményei voltak annak, hogy az előirányzottnál későbbi időpontban helyezték üzembe a vajdahunyadi III. koksizókemencét, vagy a kaláni kokillöntődet.

A MINISZTERIUMOKNAK ES NEPTANACSOKNAK MEG KELL ERTEKNI, HOGY HA A FELÉPITETT OBJEKTUMOKAT HAMARABB ATADJÁK RENDELTELESNEK, EZZEL MEGTEREMTIK A FELTETELKET ARRA, HOGY AZ ILLETO BERUHÁZÁS HAMARABB KEZDJEN GYOMOLCSOZNI S EZ A PIACRA KERULO ARUMENNYISEG NOVEKEDESET, A NEMZETI JOVEDELEM NOVEKEDESET JELENTI.

GEPEK, VILLANYMOTOROK, TRANSZFORMATOROK, BELSOEGESU MOTOROK, SZIVATTYUK, VENTILATOROK STB. IPARI MERETO JAVITÁSÁT, FELHASZNÁLVA A KÜLÖNBÖZŐ MINISZTERIUMOKHOZ ES NEPTANACSOKHOZ TARTOZO ÖSSZES VÁLLALATOK KAPACITÁSAIT.

A gépkocsijavítás minőségének megjavítása és olcsóbbá tétele érdekében szükséges, hogy A SZALLITÁSI ES TÁVKÖZLESI MINISZTERIUM A NEHEZIPARI MINISZTERIUMMAL EGYÜTT DOLGOZZON KI HATEKONY INTÉZKEDSEKET ANNAK ERDEKÉBEN, HOGY A GÉPKOCSI JOVÁVITÁSOKAT NAGY JOVÁVITÁSEGEKBE ÖSSZPONTOSITSÁK; ezeknek az egységeknek egyszerűen kell megszervezni az egész ország területén, szem előtt tartva a meglevő kapacitások kihasználását, függetlenül attól, hogy ezek a kapacitások jelenleg milyen központi szervhez tartoznak.

A VÁLLALATOK ÜZEMKARBANTARTÁSI RÉSZLEGEIBEN A TERMELOKAPACITASOKAT ES A MUNKÁEROT A LEGTELJESEBB MERTEKBE A GEPEK KORSZERUSÍTÉSÉRE, A TERMELOFOLYAMATOK GEPESTISÉRE ES AUTOMATIZÁLÁSÁRA KELL FELHASZNÁLNI, S MIND NAGYOBB MERTEK-EN IGENYBE KELL VENNII AZ E CELRA RENDELKEZES-RE ALLO ROVIDLEJARATU BANKHITELEKET.

A NEHEZIPARI MINISZTERIUM VEZETŐSÉGEK, AZ IPARAGBAN DOLGOZO TERVEZŐKNEK ES TECHNOLÓGUSOKNAK, AZ ÖSSZES MUNKÁSOKNAK, MERNÖKÖKNEK ES TECHNIKUSOKNAK EGYIK FO FELADATA A FEJLETT TECHNIKA SZIN- VONALÁRA EMELNI A GEP- ES FELSZERELÉSGYÁRTÁST.

Az állóeszközök hatékonyabb kihasználása céljából a gépgyártóiparban elkészített tanulmányokhoz hasonló tanulmányokat kell összeállítani a többi iparágakban is, különösen a faiparban, építőanyagiparban, élelmiszeriparban és könnyűiparban. Mindezekben az iparágakban azt a célt kell követni, hogy a termelést nagy termelékenységű felszereléssel ellátott egységekbe összpontosítsák, megjavítsák a meglevő termelőterületek kihasználását megpedig a felszerelés korszerűsítését révén, ahol ez gazdaságosnak mutatkozik, vagy pedig nagytermelékenységű gépekkel és berendezésekkel való újrafelszerelés révén, biztosítva egyben a helyes területi megosztást is.

A NEHEZIPARI MINISZTERIUMNAK MEGFELELO NORMAKAT KELL MEGALAPITANIA ES MEG KELL SZERVEZNI A SZERSZÁM-

A MINISZTERIUMOKNAK, A NEPTANACSOKNAK, A KISIPARI TERMELOSZO- VETSEGENEK ES A FO- GYASZTÁSI SZOVETKEZE- TEK KOZPONTI SZOVETSE- GENEK A TERMELOKAPACI- TASOK FEJLESZTÉSE SO- RÁN OLYAN TERMEKEK ELOALLITASARA KELL

AZ EZ EVBEN FELHASZ- NALT ERTEKES KEZDEME- NYEZESK ES FEJLETT MODSZEREK A TERVEN FELULI MEGTAKARITAS ERDE- KÉBEN AZT BIZONYITJÁK, HOGY ELEGENDO BELSO TARTALEKKAL RENDELKE- ZUNK, AMELYEK LEHETO- VE TESZIK, HOGY 1960-BAN MEG JELENTOSEBB MER- TEKBE CSOKKENTSEK A NYERSANYAG ES ANYAG- FOGYASZTÁSI NORMAKAT.

A MINISZTERIUMOKNAK ES NEPTANACSI VEGREHAJO BIZOTTSAGOKNAK INTÉZ- KEDESEKET KELL TENNIK E TARTALEKOK FELTARASA ES MINEL SZELESEBB KO- RO HASZNOSITASA ERDE- KÉBEN, HOGY MEGVALO- SITHASSAK ES TUL- SZARNYALHASSAK A FO- GYASZTÁSI NORMAKNAK A TERVJAVASLATBAN ELO- IRANYZOTT CSOKKENTESI FELADATAIT.

A gépgyártó iparban egyes gépek és felszerelések újratervezésével és korszerűsítésével, valamint az előnyösebb fémkihasználást biztosító fejlett technológiai eljárások bevezetésével nagy lehetőségek vannak a fém- fogasztás csökkentésére.

A fémfeldolgozó iparban az előirányzat szerint a hengerelt anyag fajlagos fogasztását legkevesebb 6,3 százalékkal kell csökkenteni. A Nehézipari Minisztérium vállalatában végzett elemzésből kitűnik, hogy a sorozatban gyártott legfontosabb gépek és felszerelések a hengereltanyag fogasztási norma- ják 1959-ben elért mutató- számokhoz viszonyítva több

ÖSSZPONTOSITANIA ANY- GI ES PENZOGYI EROFE- ZITÉSEIT, AMELYEKRE NEPGAZDASAGUNKNAK VA- LEBAN SZÜKSÉGE VAN — A VALLALATOK TECHNIKAI UJRAFELSZERELÉSÉHEZ SZÜKSÉGES GEPEKRE ES OLYAN ARUKRA, AMELYEK A BELSO PIAC SZAKADAT- LANUL NOVEKVO IGENYEIT

Az RMP KV 1958 novembe- ri és 1959 júliusi plenáris ülé- seit követően a pártvezeték és pártbizottságok, a minisztérium- ok vezetései, a néptanácsok végrehajtó bizottságai, vala- mint az összes munkások, mern- ökök és technikusok fő fel- adatuknak tartották a meglevő tartalékok minél teljesebb fel- tárást és hasznosítását a faj- lagos nyersanyag- és anyagfo- gasztás, energia-, fűtőanyag- fogasztás és más termelési költségek csökkentése érdeké- ben.

Az építési és szerelési mun- káknál, ahol nagymennyiségű állványozást, szalasztást és kü- lönböző seodmunkákat végez- nek, még mindig igen nagy- mennyiségű puhafafűrészt használnak fel.

A faanyag egyszerűen feliasz- nálását és a faanyag pazarlá- sát egyes építőtelepeken meg- könnyíti az a körülmény, hogy a fogasztási norma igen la- zák.

A tervezőknek olyan megol- dásokat kell előirányozniuk ter- vezésben, amelyek a lehető leg- kisebb puhafafűrészt hasz- nálását írják elő.

Határozottan le kell küzdeni egyes vállalatvezetők helytelen gyakorlatát, akik ahelyett, hogy intézkedéseket tennének a fak- termelés önköltségének csök- kentésére, jelentős mennyiségű faanyagot hagynak az erdő- ben elkorhadni, mivel úgy vé- lik, hogy a faanyag elszállítá- sa „nem kifizetődő”.

Az Építészeti, Műépítészeti és Városrendezési Állami Bi- zottságok, a minisztériumok- nak és néptanácsok végrehajtó bizottságainak intézkedéseket kell fogantatniuk, hogy 1960-ban a cement és beton- acél fajlagos fogasztása leg- alább 5-8 százalékkal kisebb legyen, mint 1959-ben.

Különösen érdemes meg- említenünk a textilipari és bő- rüzem munkások kezdeményezé- séit, amely jelentős mennyisé- gű nyersanyag és anyag meg- takarítását tette lehetővé ezek-

VANNAK HIVATVA KIEL- GITENI, KÜLÖNÖS FIGYEL- MET KELL FORDITANI A KÜLFÖLDI PIACON KERES- LETNEK ORVENDO ARUK TERMELESENEK FELLENDI- TESERE, MEGPEDIG MEG- FELELO VALASZTEK, MI- NŐSEG ES CSOMAGOLÁS BIZTOSITÁSAVAL, CSOK- KENTETT ONKOLTSÉGI ARON.

ben a termelési ágakban. 1959- ben csupán a bőrparban 1958- hoz viszonyítva 3600 tonnával csökkentették a behozatalt, 1960 folyamán pedig ezt újabb 3100 tonnával csökkentik, no- ha a bőrcipő-gyártás továbbra is növekedni fog.

Ugyanakkor fel kell hívni a figyelmet arra, hogy a könnyűiparban még nagy tartalé- kok várnak feltárára és fel- használatra.

Műszakilag megalapozott fo- gasztási normákat kell meg- állapítani minden termékre és általánosítani kell az élmunká- sok jó munkamódszereit, hogy kiküszbölhessük az azonos technikai feltételekkel rendelke- ző vállalatok között fennálló nagy anyagfogyasztási különbsé- geket.

A jövő évben a textilipar- ban és a bőrparban a fajlagos anyagfogyasztások csökkentése- vel, a választék megjavításá- val, valamint a pótlányok fel- használatának kibővítésével 1959-hez viszonyítva több mint 1500 tonna gyapjút és műszá- lat, több mint 3400 tonna pamutszálat és körülbelül 2000 tonna bőrt takarítanak meg.

A hus- és tejipari vállalatok- ban az utóbbi időben pozitív eredményeket értünk el a ter- melés növelése, a választék bő- vítése a minőség és a termékek csomagolása terén. A hus- és tejiparban dolgozó munkások, mernökök és technikusok kitár- tó erőfeszítéseket tettek a ter- melési önköltségének csökkenté- séért és elismerésre méltó er-edményeket értek el.

A Közgazdasági Ipar Mi- nisztériumhoz tartozó vállala- tok dolgozóinak és a miniszte- riumi apparátus dolgozóinak azonban nem szabad megelé- gedniük az elért eredmények- kel. A továbbiakban még ha- tározottabb lépéseket kell ten- niük a munka megjavítására, a felhalmozás szakadatlan nö- velésére ebben a termelési ág- ban; fokozottabban hasznosíta- niuk kell az anyagi- és pénz- ügyi tartalékokat, csökkenté- niük az önköltséget és követ- kezőlegesen javítaniuk a termé- kek minőségét és csomagolá- sát.

A silókukorica-termesztés fejlesztése a hús- és tejtermelés gyors növelésének alapja

A silókukorica fokozott fel- használása az állatok takarmá- nyozásában jelentős tartalékokat képez az ország állatállomá- nyának növelése szempontjából.

A teljes-viaszerés időszaká- ban silózott kukorica lehetősé- get nyújt ahhoz, hogy nagyobb mennyiségű takarmány egysé- get érjünk el s ugyanakkora ter-ületen több állatot tenyészünk és takarmányozzunk, mint ha szemes kukoricát etetnénk.

A HEKTÁRONKENTI 3000 KG-OS SZEMESKUKORICA-TERMESZÉSEL 3480 TAKAR- MÄNYEGYSÉGET NYERÜNK.

A TEJES-VIASZERES IDO- SZAKÁBAN BETAKARITOTT SILOKUKORICA CSUPAN 40 EZER KILOS HEKTARHOZA- MA IS 8000 TAKARMÄNY- EGYSÉGET JELENT.

A mezőgazdaság szocialista szektorában dolgozó parasztok és munkások 1958 áprilisi kon- stanciái értekezletén kimutatták, hogy milyen jelentősége van a silókukorica felhasználásának az állatállomány növelése szempontjából. Az értekezlet után értünk el bizonyos eredménye- ket a kukoricasilózás terén.

Míg 1951-ben csupán 35.000 tonna takarmányt silóztak be, addig 1958-ban a besilózott takarmány mennyisége 1.527.000 tonnára, 1959-ben pedig több, mint 3.000.000 tonnára növekedt; ebből az állami gazdasá- gok részaránya 800.000 tonna, a kollektív gazdaságoké pedig több, mint 1.500.000 tonna.

Ennek ellenére, a silózott ku- koricamennyiség még mindig nem kielégítő, mivel túlságosan kevés területen termesztünk kukoricát erre a célra s főleg azért, mert a növény termeszté- sénél nem alkalmazzuk megfe- lő agrotechnikai eljárásokat s így a hektáronkénti hozam is lehetőségek alatt van.

Számos állami gazdaság ve- zetőisége és egyes kollektív gazdaságok vezető tanácsa még mindig közömbösen keze- li a silókukorica termesztését. Ennek tudható be, hogy az ál- lami gazdaságok kukoricasiló- zási törekvének alig a felét tel-jesítették. A silókukoricát sok esetben későn vetik, kezeletlen vetőmag felhasználásával, a leggyengébben előkészített ta- lálja, sok helyen száraz tava- szai szántásba. A silókukoricát túlságosan sűrűn vetik és nem gondozzák, nem tisztítják kellő- képpen a gyomoktól.

A silókukorica termesztése éppen olyan agrotechnikai in- tézkedéseket követel meg, mint a szemeskukoricáé. A talaj elő- készítése, a vetés módja, a ve- tőmag kiválasztása és kezelése, a növény hederáronkénti sűrűse- ge, a silókukorica gondozása éppen olyan kell, hogy legyen, mint a szemeskukoricáé. Csak-

is ilyen agrotechnikai feltételek mellett lehet gazdag zöldség- takarmány-termést elérni, csakis illymódon kapunk teljes-viasz- érésben lévő olyan csöveskuko- ricát, amely a legnagyobb mennyiségű hektáronkénti ta- karmányegységet biztosítja.

A siló- és a szemeskukorica termesztés betakarítása között az a különbség, hogy a silókukoricanál ezt a munkát a teljes-viaszerés időszakában kell el- végezni. Ebben az időszakban kell betakarítani az egész zöl- t tömeget. Az illymódon betaki- rított silókukorica nagymennyi- ségű tápanyagot tartalmaz és elegendő édes ahhoz, hogy jó minőségű silózott takarmányt képezzen.

Vannak olyan állami és kol- lektív gazdaságok, amelyek nagy termet érnek el a meg- felelő agrotechnikai módszerek alkalmazása s a bőventermő kukorica- és hibridfajták ter- mesztése révén. Így például a Galac tartományi Dunarea álla- mi gazdaság ebben az évben 140.000 kg-os hektáronkénti termett ért el a teljes-viasz- érés időszakában silózott kuko- ricából, a Konstanca tartomá- nyi Pietrolu állami gazdaság — 104.000 kg-ot, a duduști álla- mi gazdaság — ugyanebben a tartományban — 90.000 kg-ot, a Puchenii Marii állami gazdaság 65.000 kg silókukori- ca termett takarított be hektá- ronként. A Ploesti tartományi Ziduri kollektív gazdaság hek- táronkénti silókukorica termésé 54.000 kg, a Nagybanja tarto- mány palfalvi kollektív gazda-

(Folytatás a 3-ik oldalán)

Gh. Gheorghiu-Dej elvtárs jelentése az RMP KV 1959. december 3-5-i plenáris ülésén

(Folytatás a 2-ik oldalról)

ság pedig 45.000 kg volt. A pártmunkásoknak és az állami apparátus dolgozóinak, a mezőgazdasági szakembereknek nagy figyelemmel kell tanulmányozniuk a nagy sziló kukorica termést elért állami és kollektív gazdaságok tapasztalatait és minél szélesebb körben el kell terjeszteni ezeket a tapasztalatokat.

AZ ALLATTENYESZTES ÉS HIZLALÁS S KÖLÖNÖSKÉPESEN A TEJTERMELÉS NÖVELESE ERDEKÉBEN A SZILÓ KUKORICA ALAPKÁRMANYA KELL, HOGY LEGYEN.

A kukorica termesztési kutas-tatóintézet sajtóai kísérleti állomá-sán végzett megfigyelések azt bizonyítják, hogy ha a teheneket nagy mennyiségű sziló kukoricával etetik, a tejhozam növekszik, önköltsége pedig csökken. E kísérleti állomáson az elmúlt tizen 106 bordersen fajfajta tehenet — más takarmány mellett — napi 33 kiló sziló kukoricával etették. A tehenek naponta átlag 12—15 liter tejet adtak, de volt olyan tehen is, amelynek hozama meghaladta a 20 litert. A tej önköltsége ebben az időszakban léte-rentén 20 banival csökkent az előirányzathoz képest.

A sziló kukorica felhasználása az állami gazdaságok teheni-nek takarmányozásánál évről évre növelte a fejőtehenek egy főre eső tejhozamát s csökken-tette a tej önköltségét.

A tapasztalat azt mutatja, hogy a hizlalásra fogott mar-hákkal etetett sziló kukorica nagy súlygyarapodást eredményez. A takarmány mennyiségét továbbá növelni lehet a kukorikakór felhasználásával, ha ezt nyomon-ban a csővek keskenyebb után összerágják s melással és ureével keverve szilózzák. 1958 őszén s 1959 tavaszán, a Kukorica termesztési Intézet fun-duleai kísérleti telepen 300, az intézet más kísérleti állomá-sán pedig 500 szarvasmarhát hiz-laltak oly módon, hogy az álla-tok előledébe naponta 10—15 kg szilózt kórót, 1—1,5 kg abrakot, 700 gramm melaszt és 80—100 gramm ure-et adagol-tak. Ily módon az állatok napi átlagos súlygyarapodása 700—800 gramm volt s így a hus önköltsége élőszuliban csupán 3,76 lej volt kilónként.

Ma már sok olyan szocialis-ta mezőgazdasági egység, állami és kollektív gazdasággal rendelkezők, ahol figyelemre méltó eredményt értek el a nagybari sziló kukorica termesztésben és pozitív tapasztalatokat szereztek a tej- és húster-melés növelésében s az önköltsé-g csökkentésében e különösen értékes takarmány felhasználá-sával.

Tekintetbe véve azokat a

nagy előnyöket, amelyeket a ku-korica az állati termékek ter-melés szempontjából jelent je-lentős mértékben növelni kell a sziló kukorica termesztésére szánt területeket, mivel ez két-szertelenül a tej- és hústerme-lés növeléséhez vezet majd.

A számítások mutatják, mi-lyen nagy jelentősége volna a takarmány, valamint a tej- és hústermelés növekedése szem-pontjából, ha az elkövetke-ző években a kukoricával bevetett 4.000.000 hektárnyi területből 1.000.000 hektáron sziló kukoricát termesztünk, mégpedig a le-hető legjobb feltételek mellett, s a teljes-viaszerés időszakában végeznénk el a betakarítást.

Hektáronként 35—40.000 kiló zöldtakarmány hozamot szá-mítva 35—40 millió ton-na sziló kukoricát nyer-nénk. Ilyen mennyiségű sziló kukoricát a fejő tehenek takar-mányozására felhasználva, 70 millió hektoliternyi tejet nyer-nénk, ami csaknem háromszo-rosa az ország jelenlegi tejter-melésének. Amennyiben ezt a sziló kukorica mennyiségét szarvasmarhák hizlalására hasz-nálnánk fel, 1,4—1,6 millió ton-na húst kapnánk.

Az ország állattenyésztésé-nek fejlesztésével kapcsolatos konkrét feladatokat már régen kijelöltük. Különösen vonatko-zik ez az állami és kollektív gazdaságokra, amelyekre nézve pontosan megállapítottuk,

ennyivel kell növelniük szarvasmarha-, sertés-, juh- és majorság állományukat. Hason-lóképpen meghatároztuk a ta-karmányalap biztosítására s a hus-, tej-, gyapjú- és tojáster-melés növelése érdekében te-nedő intézkedéseket. Ennek elle-nére, az eddigi eredmények a rendelkezésünkre álló lehetősé-gek alatt vannak.

Az állatállomány jelentős és gyorsított növelése érdekében, továbbá ahhoz, hogy ezen az alapon az önköltség egyidejű csökkentésével növeljük hus- és tejtermelésünket, az állami gazdaságok vezetései-nek a legteljesebb mértékben ki kell használniuk azt az erőforrást, amelyet országunk sajátos fel-tételei között a sziló kukorica je-lent.

A kollektív gazdaságok veze-tő tanácsainak határozott intéz-kedéseket kell fogantatniuk az állattenyésztés fejlesztésére s gondoskodniuk kell arról, hogy a takarmányt ésszerűen használ-ják fel, mégpedig elsősorban a közösségi tulajdonú képező ál-latállomány fejlesztésére. A kollektivistáknak személyes érde-ke fűződik ahhoz, hogy növeljék a sziló kukorica termesztésére szánt területeket s biztosítsák a növény hektáronkénti hozamá-nak növelését, hiszen ez nagy mértékben gyarapítja a hus- és tejtermelést és így a kollektív gazdaságok minden egyes kollektivistája jövedelmét.

Teljes határozottsággal rá kell térni a sziló kukoricatermesztés fejlesztésére, alaphatósan vissza kell venni egyesek mara-di felfogását, azokat, akik cső-könyösen ragaszkodnak maradi módszerekhez és nézetekhez s ellenállást fejtenek ki mindan-nak a gyakorlati alkalmazásá-val szemben, ami új és haladó.

ANNAK ERDEKÉBEN, HOGY JELENTŐS MÉRTEK-NÖVELESHOSSZOK ALLAT-ALLOMANYUNKAT, S KÖLÖ-NÖSKÉPESEN A FEJŐTEHE-NEK SZÁMÁT ÉS TERME-LŐ-KEPESSEGET, SZÜKSÉGES, HOGY A FÖLDMEVELÉSI ÉS ERDEZETI MINISZTERIUM, A NEPTANCSOK VEGREHAJTÓ BIZOTTSÁGAI, A PARTSZERVEK, A MERNŐ-KÖK, A TECHNIKUSOK S AZ ÖSSZES MEZŐGAZDASÁ-GI DOLGOZÓK TANULMA-NOZZÁK MINDEN EGYES ALLAMI ÉS KOLLEKTÍV GAZDASÁG FELTÉTELEIT ÉS LEHETŐSÉGEIT S GON-DOSKODJANAK ARROL, HOGY KITERJESSZEK A SZILÓ KUKORICÁVAL BEVE-TETT TERÜLETEKET, HOGY ÉSSZERŰEN HASZNÁLJÁK FEL A SZILÓ KUKORICÁT, AZ ALLATOK TAKARMÁNYOZÁ-SÁBAN A TEJ- ÉS HÚSTER-MELÉS SZÁMOTTEVŐ NÖ-VELESE S AZ ÖNKÖLTSE-G CSÖKKENTÉSE ERDEKÉ-BEN.

A tartományi gazdasági bi-zottságok számos ésszerű ja-vaslatot tettek tartományuk gazdasági fejlesztésére, az ipa-ri és mezőgazdasági termelés növelésére, új természeti forrá-sok felhasználására, egyes be-ruházások hatékonyságának nö-velésére, egyes termelési kapa-citások jobb kihasználására, az árueladás megjavítására.

E TAPASZTALATOK ALAP-JAN CELSZERU VOLNA VA-LAMENNYI TARTOMÁNYI NEPTANACS MELLETT GAZDASÁGI TANACSTOT LE-TESITENI, AMELYEK ÖSZ-SZESSEGBEN FOGLALKOZ-NANAK A TARTOMÁNYI GAZDASÁGI KÉRDESEIVEL. A NEPTANACSOK KÖZ-VETLEN HATÁSKÖRÉBE TARTOZÓ KÉRDESEK MEL-LETT EZEK A SZERVEK MEGVIZSGALHATNANAK ÉS JAVASOLHATNANAK BIZO-NYOS KÖZTARSASÁGI ER-DEKELTSÉGE BERUHÁZA-SOK ÉS EPITKEZESEKET, JELEZHETNEK BIZONYOS FOJAVITÁSOK SZÜKSÉGE-SÉGET, INDITVANYOZHAT-NAK ÚJ TERME-LŐ EGY-SEGEK LETESITÉSÉT, BIZO-NYOS ÖZEMEK PROFIJA-NAK FEJLESZTÉSÉT VAGY MEGVALTOZTATÁSÁT, VAGY A TARTOMÁNYI GAZDA-SÁGAT ERINTO BARMELY MAS AKCIÓT.

Eltársak!

A pártszerveknek és a párt-szervezeteknek széleskörű poli-tikai szervező munkát kell ki-fejteniük a dolgozók körében az 1960. évi gazdasági célkitű-zések valórválása érdekében, biztosítaniuk kell a szüntelen ellenőrzést a vállalatok, a nép-tanácsok, az állami és gazda-sági apparátus tevékenysége fölött.

A Szakszervezetek Központi Tanácsának, az IMSZ Köz-ponti Bizottságának fokozott tevékenységet kell kifejtenie, a városi és falusi dolgozók, az ifjúság bevonására a gazdasá-gi feladatok valórválása ér-dekében; mozgósítaniuk kell őket az ipari objektumok, utak, lakások, iskolák építési munká-lataiban, talajjavítási és a fa-lusi villamosítási akciókban va-ló részvételre, szervezzenek szocialista versenyt a terv va-lamennyi mutatószámának tel-jesítésre és túlszámálása ér-dekében.

Meggyőződésünk, hogy az 1960. évi célkitűzések hatalmas visszhangra találjanak a városi és falusi dolgozók körében a munkásosztállyal az élen, hogy a dolgozók minden erejét a tervfeladatok valórválásának szolgálatába állítsák.

fejleszteni, amelyeknek nyers-anyagszükséglete a tartomány területén biztosítva van.

Jó volna, ha a néptanácsok a beruházási alapról tartalék-alapot teremtenének, s ezt első-sorban különböző olyan gazda-sági tevékenységre használnák majd fel, amelyek az esztendő során merülnek fel.

A néptanácsok a köztársasá-gi költségvetésből több mint négy milliárd lej kapnak ki-adásaik fedezésére.

A néptanácsoknak szüntele-nül növelniük kell jövedelmek-et, hogy ezekből fedezni tud-ják kiadásainak nagy részét. A tartományi gazdasági bi-zottságok, amelyeket a távlati tervek előkészítésére alakított-ak, igen pozitív tapasztalat-ra tettek szert ezekben a munkák-ban. A tartományi gazdasági bizottságok által készített ta-nulmányok és javaslatok nagy segítséget jelentenek a közpon-ti szerveknek az 1960—1965. évi gazdasági terv és a Román Népköztársaság 1975. évi ter-jedő gazdaságfejlesztési táv-latit tervezetének kidolgozásá-ban.

HALADJA MAJD A 2,3 MIL-LIARD LEJT, AZ 1955. EVI MINTÉGY 1 MILLIARD LEJ-JEL SZEMBEN.

A LAKOSSÁGNAK A HE-LYI ERDEKŐ ALLAMI KE-RESKEDELEM UTJÁN EL-ADANDÓ ÁRUK ERTEKE 1960-BAN HOZZAVETOLEGE-SÉN 24 MILLIARD LEJRE EMELKEDIK AZ 1955. EVI MINTÉGY 16 MILLIARD LEJ-JEL SZEMBEN.

AZ 1960-BAN EPITENŐ 31.000 LAKASBÓL 24.000 LA-KAST A NEPTANACSOK EPITENÉK FEL.

A néptanácsok végrehajtó bi-zottságainak meg nagyobb kö-rülményekkel kell kezelniük az anyagi és pénzalapokat, óva-adjanak attól, hogy a beru-házások jelentéktelen és nem gazdaságos dolgokra pazarol-ják. A beruházásokat első sor-ban fontos ipari munkálatokra kell fordítani, biztosítva ezek mielőbbi üzembe helyezését, hogy ily módon jó minőségű és olcsó fogyasztási cikkeket gyárthassanak.

Azokat a vállalatokat kell

Kiérdemelte a bizalmat



A közelmúltban nagy megtiszteltetés érte Bora Catin-cai, a December 30-ig 3—4-es szűbődéinek fiatal dolgo-zóját: felvették a párttagok sorába. Ekkor elhatározta, hogy az eddigénél még odaadobban, még öntudatosabban végzi munkáját. Es Bora Catinca bebizonyította, hogy méltó a párttagságra, kiérdemelte a bizalmat. Az alapszerve-zettől kapott feladatokat becsülettel teljesíti, ezenkívül a ter-melő munkában is élen jár. Novemberben is 110 százalé-kban teljesítette előirányzatát.

A Gravura éremgyár dolgozói

minden igénynek megfelelő csillárokat készítenek

Még a kora ősszel Weber János, a Gravura éremgyár szerszámműhelyének mestere, örömmel üjságot: itt készül-nek épülő, új színházunk ré-szére az összes csillárok. Az-óta erre összpontosították a szerszámműhely dolgozóinak munkáját, mert minden alkát-rész az éremgyárban készült a 3140 milliméter átmérőjű kö-zépső csillár köré. Ennek a fémkeretét a Dimitrov gyárban hajlították megfelelő nagykapa-citása hűdagsájtólólak.

A csillárokon dolgozó tíz ta-gu csoport tagjai közül Gábor Bélát és Munteanu Alexandrut kérdeztem meg, hogyan állnak a munkával?

— Ma már befejezéshez kö-zelednek a csillárok — mondja Munteanu Alexandru szerszá-m-lakatos. — Összesen 18 kis csillárt, 47 falkart és 223 me-nyezel-foglatot készítenek. Eb-ből a legkisebb alkatrészig, be-leértve a fémnyomást is, min-dent itt állítunk elő s több mint valószínű, hogy a szerelési munkát is mi végezzük.

Kint az udvaron fatuskokon fekszik a központi csillár kere-

te s bent a műhelyben picé-sá-tukon fémvágó ollóval szabják a disztó rézlemez-leveleket. Munteanu Alexandru a külső-bunkolat üregébe vágja a me-netet s a csoport többi tagja is elérkezett az utolsó munka-fázishoz.

— Minden igyekezetünk ar-ra irányul — mondja Gábor Béla —, hogy december 10-ig teljesen elkészüljünk az összes csillárokkal, azután már kez-dődhet a szerelési munka.

Amikor azt mondjuk, hogy ez a tíz esztendővel ez-előtt alakult kicsi üzem, ma már a szép, új színház részére készíti a csillárokat, sok min-dent elmondunk. Nem volt könnyű feljutni erre a techni-kai csúcsteljesítményre, de ha már ott tartanak és ez azt je-lenti, hogy tíz esztendő alatt új káderek nevelődtek, akik nem-csak az érme készítésében tö-keleteskedtek magukal, de képe-sek magasabb technikák köve-telményeinek is eleget tenni.

Ezért külön dicséret érde-melnek, B. Z.

Az esti és látogatás nélküli oktatás menetének megjavításáért

— Mit mutat az első hónapok mérlege? —

Ezekben a napokban városunk esti középiskoláinak tanulói az oktatási év első harmadának lezárására készül-nek. Ezért tartjuk alkalmasnak, hogy helyi viszonylatban elemezzük, miként ültették gya-korlatba a párt és a kormány 1959. márciusi határozatainak előírásait az esti és látogatás-nélküli közép- és felsőoktatás megjavítására vonatkozóan.

Elmondhatjuk, hogy a váro-si pártbizottság politikai és szervezési intézkedéseinek nyomán az első hónapok mérlege a tanügyben eredményesnek mutatkozik. Jelenleg városunk-ban két esti tagozat működik, a 2-es és 3-as számú Közép-is-kola mellett, valamint egy köz-épiskola a munkásfiatalok számára. Ez a Dimitrov gyár mellett létesült. A munka befe-jezése után az üzemekből, gyá-rakból naponta több, mint 800 dolgozó indul ezekben az isko-lákba. Többségük olyan mun-kás, aki elhatározta, hogy ma-gas képzettségű káderré válik. Ezeken kívül több, mint 400 tanuló — akik nincsenek na-ponta jelen az előadásokon — ismeri meg néhányszor egy évben a vizsgák izgalmát, mint látogatás nélküli tanuló. A városi pártbizottságnak és a városi neptanács tanügyi és művelődési osztályának gon-doskodása révén az esti isko-lákat idejében ellátták szak-képzéssel és a tanügyi munká-ban jelentős tapasztalatra szert tett tanárokkal. A tanítás meg-

kezdése után a figyelmet a nevelő-oktató tevékenység kibon-takozásához szükséges kedvező körülmények és jó óralá-togatás biztosítására összpön-tosították.

Elemelve, hogyan folyik a nevelő-oktató tevékenység, megállapítható: az esti ok-tatásban részt vevő ta-nárok arra törekednek, hogy vonzóan és politikai szempont-ból helyesen tájékoztassa a tanulókat az előadásokról. Külö-nös figyelmet fordítanak arra, hogy a tanulókat a szocialista hazafiaság szellemében neveljék és ugyanakkor összekapcsolják az elméletet a termelés gya-korlatával.

Popescu Livia tanárnő pél-dául, amikor a VIII. osztályos tanulókat előtti a múlt és jelenbeli népi alkotásokról beszél, rámutatott arra is, miként tül-közödik az 1944. augusztus 23 utáni folklorban a dolgozók lelkesedése, akik a Román Munkáspárt vezetésével új ele-tüket építik. Petru Misteer és Manolescu Stívia tanárok föld-rajz-leckék alkalmával elmé-lyítik a tanulóknak a hazánk szépségei iránti szeretetét és a büszkeséget a szocializmus nagy építkezési felett. Dimi-trie Moldovan tanár „A talaj és annak megművelése” című természetrajzi előadásában be-szél a szocialista mezőgazda-ság felsőbbrendűségéről az egyéni földművelés szemben. Floarea Iovescu fizika-tanár szintén azok közé a tanáro-

közé tartozik, akik jelentős si-kereket érnek el munkájukban. Az igényességet elvtársas, eiv-szerű megértéssel párosítja és így nagyon közel áll a tanu-lóhoz s bármikor kész, hogy pótlórák alkalmával is segítse-gyen nyújtson nekik. A számtan-szakos tanárok arra töre-kednek, hogy fejlesszék a tanu-lók logikus gondolkodását, s felhasználják a legalkalmasab-bi módszereket az elvont fogal-mak érthetőbbé tételére.

Az óralátogatás ked-vező feltételeinek megteremté-se az üzemekben, valamint a tanügyi kádereknek arra írá-nýuk törekvése, hogy érdekese-sé, vonzóvá tegyék a leckéket, azt eredményezze, hogy a ta-nulóknak mintegy 90 százaléka rendszeresen látogatja az órá-kat. A jó óralátogatás termé-szetesen hozzájárul a tanul-mányi helyzet kedvező alakulá-sához is. A Dimitrov gyár mel-léti létesített iskola VIII. osz-tályából — minden kezdett ne-hézség ellenére — mindössze 16 tanuló jutott el a 2-es és 3-as középiskola esti tagoza-tára. Tiszan Pavel és Tepeş Teo-dor, a Gőrdülő Anyagokat Ja-vító Műhelyekből, Suciu Luca és Codreanu Traian a Decem-ber 30 gyárból, Manole Ioan a Dimitrov gyárból, Balas An-drei a Coopmetálból — ime néhány példa azon tanulóknak

zúl, akik rendszeresen látogat-ják az előadásokat, komolyan foglalkoznak a leckék elsajá-tításával s így élen járókká vá-ltak a tanulásban.

Vajon az eredmények össz-hangban állnak a lehetőségek-kel? Az esti és látogatás nélküli oktatás menetének jó példáit meg sorolhatnók, mivel a párt és állami szervek segítségével jó eredményeket értek el ezen a téren. De felmerül a kérdés: vajon az eredmények összhang-ban vannak-e a városunkban létező lehetőségekkel? Késég-telenül nem. S ha a hibákról beszélünk, mindjárt a tanuló-k kiválasztásával foglalkozó bi-zottságokkal kell kezdenünk, amelyek az érvényben lévő utasítások alapján, a vállala-tokban létesítettek. Ezek közül a bizottságok közül sok nem végezte feladatát kellő felelő-séggel. Csak így magya-rázható az a tény, hogy az egész városból — a meglevő lehetőségekkel összehasonlítva — kisszámú tanuló toboroztak az esti és látogatás nélküli is-kolákba.

A December 30 textilgyárban jónéhány ezer munkás dolgo-zik, akiknek zöme fiatal. Mivel magyarázható mégis, hogy az idei tanévben az esti iskola VIII. osztályába mindössze 23 tanuló jutott el a képzésre a választ a bizottságban lévő elvtársak adták meg, kü-lönböző „indokolások” formá-jában, amelyek minden alapot nélkülöznek. Kéves tanuló írat-kozott be az esti és látogatá-s nélküli iskolákba a Téba, a Vöröslabogó, a Fierarul gyárak-ból, az IOIL-ből és más egy-segekből. Mindezt az illető üzemek pártszervezetei is hi-básák, mivel nem foglalkoztak kellő mértékben az RMP KV és az RNK Minisztertanácsá-

nak az esti és látogatás nélküli közép- és felsőoktatás megja-vítására vonatkozó határozatának megvalósításával.

Amint rámutattunk, az óralátogatás általában jó. Sajnos, vannak még tanuló-k — így, hogy kevesen — akik hiányoznak, hol azért, mert a vállalat nem biztosítja az óra-látogatáshoz szükséges felté-teleket, hol azért, mert maguk a fiatalok elhanyagolják a ta-nulást. Slev Viorel és Popa Dorin, a Dimitrov-gyárból pél-dául 20, 25, Sandici Georgehe a Vöröslabogó 58, Bosica Nicolae a December 30-gyár-ból 35 órát hiányzott eddig igazolatlanul. Ennek követke-zménye az, hogy az illetők két vagy több tantárgyból elégtel-ent kaptak.

Vannak vállalatok, mint a Dimitrov, a Vöröslabogó, a Gép-javító Központ, a TEBA, ahol nem biztosítják a feltételeket a tanuló számára, hogy ezek rendszeresen látogathassák az előadásokat. Ez a helyzet pél-dául Pirviciu Aureliánál, a TEBA-gyár fonódájából, Botoc Marianánál a Dimitrov-gyár-ból. Feltétlenül mentesíteni kell a tanulókat iskola napokban a társadalmi munka alól is. Az IMSZ-szervezetek se tartanak gyűléseket olyan napokon, amikor a tanulóknak órára kell menniük.

Természetesen a tanuló-k hiányzásában nemcsak az üze-mi szervek hibásak. Előfordul még olyan eset is, amikor egyes tanuló, noha órára indultak, hogy ezeket a bizottságokat nem hatja át feladatuk jelen-tőségének tudata. Csupán al-kalomserien végzik munká-jukat s tevékenységük ezért gyenge.

ilyen kihágásokkal szemben a pártszervezeteknek, a szaksz-ervezeteknek és az IMSZ-szerve-teknek határozottan állást kell foglalniuk. Helyesen járt el a Dózsa György butorgyár IMSZ-szervezete, amikor nagygyűlé-sen tárgyalta meg Craciun Ioan esetét, aki részegen je-lent meg az iskolában. A szil-goru bíraltanak, amelyben Craciun elvtársat részesítették, meg is volt az eredménye, mert azóta fegyelmezett tanulóvá vált.

A fenti hibák mellett akad még fogyatékoság az ok-tató-nevelői munka menetében is. Noha előtűnt, hogy a lec-kék végén megfelelő időt bi-ztosítsanak az ismeretek rögzí-tésére, sok tanügyi káder nem tartja ezt tiszteletben. Vannak esetek, amikor egyes tanárok egyáltalán nem rögzítetik, foglalják össze az új ismerete-ket, vagy ezt csepengetés után végeztetik, amikor a tanuló-k már nem figyelnek. Nem min-dig használnak szemléltető esz-közöket, különösen az elvont dolgok érthetőbbé tételére. Így történt ez a munkásfiatalok köz-épiszkolájában a fizikaórákon.

1960 január 1-én hat hóna-pos előkészítő tanulmányok kez-dődnek azon munkások száma-ra, akik a következő iskolai év-ben be akarnak iratkozni az esti, vagy látogatás nélküli ok-tatásra. Mindez ideig azonban a vállalatokban létesített bi-zottságok egyáltalán nem fog-lalkoztak a leendő tanuló-k jelölésével, ami azt bizonyítja, hogy ezeket a bizottságokat nem hatja át feladatuk jelen-tőségének tudata. Csupán al-kalomserien végzik munká-jukat s tevékenységük ezért gyenge.

Mit kell tenni a fogya-tékoságok megszüntetésére? Elsősorban a bizottságok ve-gyezzék tevékenységüket az is-kolázás lehetőségeinek figye-lembe vételével összeállított terv alapján. Ebben az időzaka-ban tevékenységük központi kérdése a munkásoknak a kö-vetkező iskolai évre való kivá-lasztása legyen. Nem szabad el-felejtetni, hogy ez év decem-ber 25-ig ezt a feladatot meg kell oldani.

Annak érdekében, hogy ál-landóan értesüljenek arról, mi-ként látogatják a tanuló-k órákat és milyen eredményt ér-nek el, a pártszervezeteknek, a szakszervezeteknek és az IMSZ-nek időszakonként ellenőriznie és elemeznie kell ezt a kérdést. Az iskola és a vállalat közöt-ti szorosabb kapcsolat jelen-tősen hozzájárul az esti oktatás menetének megjavításához.

Hamarosan sor kerül a látogatás nélküli tanuló-k első vizs-ga-időszakára is. Feltétlenül szükséges, hogy addig konzul-tációkat szervezzenek és min-den feltételt megteremtsenek számukra ahhoz, hogy alapo-san felkészülhessenek a vizs-gákra.

Az esti és látogatás nélküli középiskola, illetve a látogatá-s nélküli felsőiskola oktatás célja, hogy minél szélesebb körben fel-készítse a közvetlenül a terme-lésben dolgozó munkás-, mű-szaki- és mérnök-kádereket, hogy magas szakképesítést és jelentős általános tudást sze-rezzenek, ami elegendhetlenül szükséges a szocializmus épí-téséhez. Mindent meg kell ten-nünk a cél eléréséért.

C. Bonta

A VILÁG MINDENTÁJÁRÓL

Román-magyar tudományos együttműködési munkatervet írtak alá Budapesten

BUDAPEST. Az Agerpres tudósítójától:
A tudósok klubjában december 7-én este aláírták a Román Népköztársaság Akadémiája és a Magyar Tudományos Akadémia 1960. évi tudományos

együttműködésére vonatkozó munkatervet. Az aláírásnál jelen voltak: Szerényi Sándor, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának tagja, Erdei Ferenc, a Magyar Tudományos Akadémia főtitka-

ra, tudósok, a Magyar Népköztársaság külügyminisztériumának képviselői. Jelen volt továbbá Vasile Pogaceanu, a Román Népköztársaság budapesti nagykövete.

A munkatervet román részről Remus Radulea professzor, magyar részről pedig Gömöri Pál írta alá.

Aláírás után a két küldöttség vezetője rövid beszédet mondott. Este a Magyar Tudományos Akadémia Elnöksége fogadást rendezett a Román Népköztársaság küldöttsége tiszteletére.

A Francia Kommunista Párt Központi Bizottságának plenáris ülése

PÁRIZS. (Agerpres). Párizsban december 8-án megkezdte munkálatait a Francia Kommunista Párt Központi Bizottságának plenáris ülése.

A napirenden két kérdés szerepel:

— A falusi helyzet és a munkáspárt szövetségi kérdése. Előadó: Waldeck Rochet, a Francia Kommunista Párt Központi Bizottsága Politikai Bizottságának tagja, a KB titkára.

— A dolgozók harca követeléseik védelmében. Előadó: Gustave Ansart, a Francia Kom-

munisták Párt Központi Bizottsága Politikai Bizottságának tagja, és a KB tagja.

Sikeres szovjet-brazil kereskedelmi tárgyalások Moszkvában

MOSZKVA. (Agerpres). A moszkvai Metropol szálló egyik termében december 7-én brazil ipari árumintakiallítás nyílt, amelyet a Moszkvában

tartózkodó brazil kereskedelmi kormányküldöttség szervezett. Mint ismeretes, a küldöttség tárgyalásokat folytat szovjet-brazil kereskedelmi kapcsolatok létesítésével kapcsolatban. A tárgyalások során megállapodás jött létre a két fél közti kereskedelmi kapcsolatok kisé-

Santiagoóban összeült a chilei dolgozók egységes szakszervezeti központjának II. kongresszusa

SANTIAGO DE CHILE. (Agerpres).

Összeült a chilei dolgozók egységes szakszervezeti központjának második kongresszusa. A kongresszuson mintegy 1300 küldött vett részt. Jelen vannak a Szakszervezeti Világszövetség képviselői, számos latin-amerikai ország, továbbá a Szovjetunió, a Kínai Népköztársaság, Csehszlovákia, Franciaország szakszervezeteinek küldöttei.

Nagygyűlés Uzsgorod-ban

UZSGOROD. (Agerpres). A TASZSZ jelenti:

N. Sz. Hruscsov, az MSZMP VII. kongresszusán részt vett szovjet pártküldöttség vezetője, utban Moszkva felé, december 7-én Kárpát-Ukrajnába érkezett.

N. Sz. Hruscsovval együtt érkezett meg Kádár János, az MSZMP KB első titkára feleségével, valamint az MSZMP KB Politikai Bizottságának több tagja.

A városban nagygyűlés volt, amelyen beszédet mondott N. Sz. Hruscsov és Kádár János.

A Magyar Szocialista Munkáspárt kongresszusa a szoros együttműködésben zajlott le — mondotta N. Sz. Hruscsov. — A kongresszuson és mindenütt, ahol alkalom volt találkozni a magyar nép képviselőivel, rendkívül melegen fogadták mind engem, mind egész pártküldöttségünket.

Nálunk az országban jól mennek a dolgok — folytatta Onök városának lakosait.

a szovjet kormánytól a város jelenlévő lakosaihoz fordulva. — Mezőgazdaságunk és iparunk lendületesen fejlődik. Es ha az országban minden jól megy, a kommunizmus ellenes-geinek tudniuk kell, hogy diadalmaskodik Lenin ügye és senki sem akadályozhat meg bennünket haladásunkban a kommunizmus útján.

Kádár János, az MSZMP KB első titkára a jelenlévők melegen üdvözlése közepette rövid beszédet mondott.

Nyikita Szergejevics buda-pesti látogatása — mondotta — még inkább megerősítette a magyar-szovjet barátságot és a proletár internacionalizmust. Azért jöttünk Önökhöz, hogy közönel mondjunk a Szovjetunió kommunizmusának azért, hogy elküldjék kongresszusunkra Hruscsovot.

Mint a testvéri Magyar Népköztársaság képviselője — mondotta Kádár János befejezősül — szívbeli üdvözlöm az Onök városának lakosait.

Mohammed sorban

V. MOHAMMED, Marokkó királyi nemrég bejelentette, hogy rövidesen tárgyalásokat kezd az Amerikai Egyesült Államokkal a marokkói-amerikai katonai támaszpontok kiürítése érdekében.

HUMBERTO DELGADO TABORNOK, a portugáliai ellenzéki vezetője, aki kénytelen volt külföldre menekülni, sajtóértekezletet tartott Amsterdamban.

Delgado tabornok egyebek között kijelentette, hogy a portugáliai elnöki választások eredményét meghamisították. Mint mondta, a szavazatok 75 százalékát kapta, nem pedig 23,5 százalékát, amit azt a hivatalos „eredmények” feltüntettek.

AZ UGANDAI nemzeti kongresszus párti főtitkára Abu Mayanja londoni sajtóértekezleten tiltakozott az ellen, hogy a brit gyarmati hatóságok megtorló intézkedéseket alkalmazzanak az ugandai színesbőrű lakossággal szemben. Abu Mayanja rámutatott, hogy a Dél-Afrika Uniótól származó árak bojkottja miatt a brit gyarmati hatóságok betiltották a felvételüket, korlátozások vezettek be a forgalomba, továbbá letartóztatták és deportáltak a függetlenségért harcoló számos ugandai hazafijt.

NYUGAT-NEMETORSZAG lakossága erősíti harcát a Bundeswehr felfegyverzése ellen. Amint Josef Spies, bundestagi képviselő nemrég kijelentette, a Német SZK kormányának és a Bundeswehr vezetésének címére csaknem 15.000 felhívás érkezett, amelynek aláírói követelik a nyugatnémet hadsereg atomfegyverzésének megszüntetését.

A BONNEN közbe tett adatok szerint, a Német SZK 1960. évi költségvetése 11 millió 100.000 nyugatnémet márkát irányoz elő a hidegháborús kormány-propaganda céljaira.

Az algériai Nemzeti Felszabadító Hadsereg parancsnokságának közleménye

KAIRO. (Agerpres).

Az Algériai Nemzeti Felszabadító Hadsereg parancsnoksága Kairóban közleményt adott ki arról, hogy az algériai csapatok december 3-án és 4-én több frontszakaszon is folytatott hadműveleteket. Az algériai erők öt megerősített francia őrhelyet megtámadtak. A harcok során 40 francia katonát elesett, 42 megsebesült. Öt francia katonát fogságba

esett, öt másik katonát pedig átállt az Algériai Nemzeti Felszabadító Hadsereghez. A jelentés hozzátéti, hogy az algériai rohamcsapatok nyomására a franciák kénytelenek voltak öt falut kiüríteni. Az algériaiak 11 francia katonai gépkocsit megsemmisítettek, két vonatot a levegőbe roptattak. Ezzel egyidejűleg nagymennyiségű fegyvert és katonai felszerelést zsákmányoltak.

A Németországi Demokrata Jogászok Szövetsége követeli a düsseldorfi per megszüntetését

BERLIN. (Agerpres).

A Német Demokratikus Köztársaság társadalmi szervezetei továbbra is határozottan tiltakoznak a nyugatnémet békeharcosok ellen indított szégyenteljes düsseldorfi per ellen.

A Németországi Demokrata Jogászok Szövetsége követelte, bocsássák szabadon a nyugatnémet békeharcosokat aktivistáit, szüntessék meg a düsseldorfi pert, vessenek véget a hidegháborús politikának. Amint az ADN hírügynökség jelenti, a szövetség vezetőségé-

nek határozata egyebek között a következőket mondja: A Német Szövetségi Köztársaság Békeharcos Bizottsága képviselői ellen indított düsseldorfi per csapás valamennyi nyugatnémet lakosra, aki állást foglalt a nemzetközi feszültség enyhítése mellett, aki a kölcsönös megértés és a béke híve. E per segítségével a nyugatnémet militaristák gátat akarnak vetni bármely megértésnek mind össznémetországi viszonylatban, mind pedig nemzetközi síkon.

Közéleti személyiségek tiltakozása a düsseldorfi per ellen

BERLIN. (Agerpres).

A berlini demokratikus sajtó közli a Német Demokratikus Köztársaság és más országok közéleti személyiségeinek tiltakozó nyilatkozatát a szégyenletes düsseldorfi bírósági komédia ellen. A Zenker, a német békeharcosok

tanácsának helyettes főtitkára Karl Marx-Stadtban, a békeharcosok tartományi tanácsának ülésén mondott beszédében hangsúlyozta: a düsseldorfi per azt bizonyítja, hogy a nyugatnémet kormány folytatni akarja a hidegháborút.

Szakszervezetek jelenlétének

Az ENSZ politikai bizottsága befejezte az algériai kérdés vitáját

NEW YORK. (Agerpres). December 7-én este az ENSZ-központban politikai bizottsága befejezte az algériai kérdés vitáját.

A vita pontosan egy hétig tartott és ebben több mint 50 ország képviselői vettek részt. A politikai bizottság szótöbbséggel elfogadta a 22 ázsiai és afrikai ország határozati javaslatát. A javaslat mellett 38 ország küldöttje, köztük az ázsiai és afrikai, valamint a szocialista országok küldöttjei szavaztak. Ellene 26 ország — köztük az Egyesült Államok, Anglia és szövetségesei szavaztak. Tizenhét küldöttség tartózkodott a szavazástól. Ezek között voltak az egyes latin-amerikai államok,

Japán, Irán, Finnország, Svédország és Laosz küldöttjei. Franciaország küldöttsége hiányzott. A politikai bizottságban elfogadott határozati javaslat kifejezi mélyeséges aggodalmát azzal kapcsolatban, hogy Algériában folytatódna a katonai hadműveletek és úgy tekinti, hogy ebben az országban a jelenlegi helyzet veszélyt jelent a békére és a nemzetközi biztonságra. A határozat állhatatosan kéri a két érdeket felet kezdjen tárgyalásokat az algériai nép önrendelkezési joga minél gyorsabb elnyeréséhez szükséges feltételek, valamint a tüszűntet elrendelésére szükséges feltételek megteremtésére Algériában.

A Pravda kommentálja a bonni angol-nyugat-német katonai tárgyalásokról

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

A bonni angol-nyugatnémet tárgyalások eredményeit kommentálva, a Pravda rámutat arra, hogy Watkinson brit hadügyminiszter és Strauss bonni hadügyminiszter tárgyalásai összefüggnek azzal a titkos szerződéssel, amelyet Adenauer legutóbbi londoni megbeszélései alkalmával kötöttek. Ezek az események felfedik a tárgyalások igazi hátterét, azt nevezetesen, hogy a fegyverkezési haszna továbbfolytatásával próbálják elismerni az angol-nyu-

gatnémet gazdasági ellentéteket.

A lap rámutat arra, hogy a titkos szerződés alapján a nyugatnémet Bundeswehr végrehajtotta első kísérleteit a Konekt John típusú távirányítású rakétákkal, amelyeket Anglia szállított a Német Szövetségi Köztársaságnak, megegyeztek továbbá abban is, hogy az angol és nyugatnémet szakemberek együttműködnek majd a Blue Water típusú távirányítású rakéták gyártásában. Vajon mennyit érnek ezután az angol

hatóságok biztosítékai, miszerint továbbra is ellenzik a Bundeswehr nukleáris felfegyverzését? — teszi fel a kérdést a Pravda.

Az angol hatóságok akciói nyíltan támogatják a nyugatnémet revansgyógyok katonai potenciáljának megerősítését — hangsúlyozza a lap — aggodalmat és felháborodást keltenek a angol közvéleményben.

Scserbakov akadémikus nyilatkozata a TASZSZ munkatársának

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

A szovjet tudósok véleménye szerint felmeríthetetlen hasznát járna az emberiség számára, ha a világ valamennyi országának szakemberei közösen tanulmányoznák az óceánok életét, — jelentette ki Dmitrij Scserbakov akadémikus, az ismert szovjet geológus és oceanográfus a TASZSZ munkatár-

sával folytatott beszélgetése során. Scserbakov akadémikus nézete szerint az oceanológia legfontosabb kérdéseit minden vonatkozásban közösen lehetne tanulmányozni és fejleszteni. A szovjet akadémikus rámutatott arra, hogy viszonylag rövid időn belül olyan mértékben gyarapodnak az óceánok életével kapcsolatos ismereteink, hogy ezek igen nagy hasznára lesznek majd az emberiségnek.

Scserbakov akadémikus a fontos kérdések között felsorolta az éghajlati viszonyok megváltoztatását mesterséges eszközökkel, vagy a légköri nedvesség irányított szállítását a légáramlatok segítségével. Már most megállapíthatjuk, — mondotta — hogyan lehet majd a szeleket felhasználni arra, hogy az óceán páráját más vidékekre juttassuk. Ezenkívül az ember számos értékes ásványt vonhat majd ki az óceán vizéből. Az óceán mangán-, nikkel-, kobalt- és réztartalékai kiapadhatatlannak.

Scserbakov akadémikus egyetért azokkal a tudóssal, akik úgy vélik, hogy az oceanológia kérdéseinek közvetlenül a második helyet kell elfoglalni a világűr meghódításával kapcsolatos kérdések után.

A CGT győzelme egy helyi szakszervezeti választáson

PÁRIZS. (Agerpres).

A monteuoni „Dunlop”-gyár szakszervezeti választásán a Francia Általános Munkásszövetség (CGT) képviselői nagy győzelmet arattak. A francia fővárosból érkezett hírek szerint, a CGT jelöltjei megkapták az össz-szavazatok 83,3 száza-

lékat. Ez a siker annak az aktív harcnak a következménye, amelyet az Általános Munkásszövetség képviselői folytattak az üzem dolgozó munkaleltételeinek és munkabérének megjavításáért a közelmúltban lefolyt sztrájkharok során.

Az esti és látogatás nélküli oktatásban résztvevők figyelmébe!

Az esti és látogatás nélküli oktatásban résztvevő valamennyi párttag és tagjelölt jelenjen meg csütörtökön, december 10-én délután 4 órakor a Városi pártbizottság székében (második emelet, 37. szoba).

HIRDETÉSEK

Részletek halhatatlan operákból és operetekből

Az aradi Allami Filharmonia csütörtökön, december 10-én este 8 órakor a Kulturpalota

Az Aradi Allami Színház műsora

December 9-én, szerdán, este fél 8 órakor és december 11-én, pénteken, fél 8 órakor: Taitun.

December 12-én, szombaton, fél 8 órakor: Marea aventura a lui Tom Sawyer.

December 13-án, vasárnap, fél 4 órakor: Taitun, este fél 8 órakor: Parlea leului.

Az előadások a kitűzött időpontban kezdődnek. Jegyek elővételben az ügynökségnél kaphatók.

kisteremben kamarazene hangversenyt ad.

Műsor: részletek Mozart: Don Juan; Donizetti: Lammormoori Lucia és Linda de Chamonix; Saint-Saens: Sámson és Delfia; Verdi: Aida és Trubadur; Leoncavallo: Bajazét; Puccini: Tosca és Pillangókisasszony; Filaret Barbu: Ana Lugojana; Dendrino: Szálljon a dal című műveiből.

Közreműködnek: Trandafirescu Antioana, Stepan Elza, Máthé Edith, György Magda, Popa Maria, Calancea Tamara, Hecceg Margit, Ghender Aurel, Blaga Teodor, Oleg Rudic, Rudolf Eduard. Zongorán kísér: Donáth Anikó és Stern Agnes. Jegyek elővételben az ügynökségnél és az előadás előtt a Kulturpalota pénztáránál.

A két filmről

A TARTOMANYI MOZIVAE-LALAT közli, hogy ezen a héten a következő filmeket vetítik filmszínházaink:

DOZSA GYÖRGY filmszínház: Ma utoljára. NICOLAE

BALCESCU filmszínház: A dzsungel könyve. HERBAK János filmszínház: A két nyíl. I. L. CARAGIALE filmszínház: délután 11 és délután 3 órakor: Halló, itt téves kapcsolat, 5, 7, 9 órakor: Fatima. IFJUSÁGI filmszínház: Sombrero. SOLIDARITATEA filmszínház (Gáj): Az aranyópák. MAKSYM GORKIJ filmszínház (Mikela): Két anya. PROGRESUL filmszínház (Ujrad): A boszorkány. ILIE PINTILIE filmszínház (Mosóczi-telep): Csendes otthon.

Keressék fel a fogyasztási szövetkezetek üzleteit, ahol nagy választékban találhatók téli ruházati cikkek, felnőtt- és gyermek nagykabátok, stb., valamint számos más cikk gazdag választékban

Fogyassza Bizalommal

REFAGEREA

Konzervált

ZÖLDSESZAGFÜZELÉK (ZÖLDSESZAGFÜZELÉK PARADICSOM) GYÜMÖLCS Konzervált (BEFÖTTEK, KONDÓTOK, SZÖRÖK)

HÚS Konzervált

ARAD, B. C. 1-5 Tel. 15-75

AZ ORVOSTUDOMANYI TARSASAG aradi fiókja szombaton, december 12-én délután 5 órakor a Poliklinika II. emeletén, a fogászati osztályon közgyűlést tart, melyre valamennyi tagját meghívja. Napirenden: a fiók tevékenységéről szóló beszámoló és az új vezetőség megválasztása.

Idéjében újítsa meg előfizetését az 1960-as évre! Egyetlen család olvasmányai közül se hiányozzék a **Dolgozó Nő!**